



52. Anmerkungen / Remarks

AUFSTELLUNG DER RECHTSAKTE, DENEN DAS FAHRZEUG ENTSPRICHT
LIST OF REGULATORY ACTS TO WHICH THE VEHICLE COMPLIES

	EWG	ECE	Genehmigungsnummer / Approval Number
3 Kraftstoffbehälter/Unterfahrschutz hinten Fuel tanks/Rear protection device	70/221/EWG		E4-58R-020491
4 Anbringung hinteres Kennzeichen / Rear registration plate space	70/222/EWG		e13*2007/46*1240*32
5 Lenkanlage / Steering effort	70/311/EWG		
9 Bremse / Braking	71/320/EWG 72/245/EWG	R13	E13*13R00*13R11*6017 e1 03 5077
10 Funkentstörung (EMV) / Suppressor (radio)	19/2011		e13*2007/46*1240*32
18 (Vorgeschriebene) Schilder/ Plates (statutory)		R48	E13*48R00*48R00*9642*02
20 Anbau der Beleuchtungs- und Lichtsignalanlage / Installation of lighting and light signalling devices		R3	E4 02 11779; JA E1 02 13
Rückstrahler / Retro reflectors	76/757/EWG	R7	AR E4 02 10211 A E1 02 1395 R E4 02 11779 S1 E4 02 11391 SM1 E1 00 1396
Umlenks-, Begrenzungs-, Schluss-, Brems-, Tagfahr-, Seitenmarkierungsleuchten/ End-outline, front-position (side), rear position (side), stop, side, marker, daytime running lamps	76/759/EWG	R6	2a E4 00 11779
Fahrlichtungsanzeiger / Direction indicators	76/760/EWG	R4	L E4 00 4068
Hinterer Kennzeichenbeleuchtung / Rear registration plate lamps	77/538/EWG	R38	F E4 02 11779
Nebelschlussleuchten / Rear fog lamps	77/539/EWG	R23	AR E4 00 11779
Rückfahrtscheinwerfer / Reversing lamps	2001/56/EG		
Heizung / Heating System	89/297/EWG		00007938
Seitliche Schutzvorrichtung / Lateral protection	91/228/EWG		e4*91/228*91001
Spritzschutzsystem / Spray suppression system	92/22/EEWG		
Sicherheitsglas / Safety glass	458/2011		e13*2007/46*1240*32
Reifen / Tyres	97/27/EG		e13*2007/46*1240*32
Massen und Abmessungen / Masses and dimensions	94/20/EEWG		E1 55R-010145
Verbindungseinrichtung / Couplings	98/91/EG		
Fz. zur Beförderung gefährlicher Güter Vehicles Intended for the transport of dangerous goods			

WSJPRS327MTG80490

EG-ÜBEREINSTIMMUNGSBESCHEINIGUNG
EC CERTIFICATE OF CONFORMITY

VOLLSTÄNDIGE FAHRZEUGE / COMPLETE VEHICLES
 Der Unterzeichner Tobias Veith bestätigt hiermit, dass das Fahrzeug:

The undersigned Tobias Veith hereby certifies that the vehicle:

0.1. Fabrikmarke Make: A&D

0.2. Typ/ Type: LPRS 24

0.2. Variante/ Variant: 08VLY

Version: 29S6000XJX

NV

0.2.1. Handelsbezeichnung/ Commercial name: NV

0.2.3. Kennungen/ Identifiers

0.2.3.1. Kennung der Interpolationsfamilie: 0.2.3.2. Kennung der ATCT-Familie: 0.2.3.3. Kennung der PEMS-Familie:

0.2.3.4. Kennung der Fahrwiederstandsfamilie: 0.2.3.5. Kennung der Fahrwiederstandsmatrix-Familie (falls zutreffend):
Interpolation family's identifier ATCT family's identifier PEMS family's identifier

0.2.3.6. Kennung der Familie mit periodischer Regenenergie: 0.2.3.7. Kennung der Verdunstungsportfamilie:
Periodic regeneration family's identifier Evaporative test family's identifier

0.4. Fahrzeugklasse/ Category: O4

0.5. Name und Anschrift des Herstellers:
 Name and address of manufacturer
 System Trailers Fahrzeugbau GmbH, Otto-Hahn-Str. 1,
 49767 Twist

0.6. Anbringungsstelle und Anbringungsart der vorgeschriebenen Schilder:
 Location and method of attachment of the statutory plates:
 Im Langträger rechts; geklebt oder genietet
 rightside of the main beam; glued or riveted

0.9. (Ggf.) Name und Anschrift des Bevollmächtigten des Herstellers:
 Name and address of manufacturer's representative (if any)
 Am Chassis im Untergurt vorne rechts in Höhe des Königszapfens eingeschlagen

0.10. Fahrzeug-Identifizierungsnummer:
 Vehicle identification number (VIN)
 WSJPRS327MTG80490

0.11. Herstellungsdatum / Date of manufacture of the vehicle:
 20.01.21

mit dem in der am 23.10.20 erteilten Genehmigung e13*2007/46*1240*32 beschriebenen Typ in jeder Hinsicht übereinstimmt und zur fortwährenden Teilnahme am Straßenverkehr in Mitgliedsstaaten mit Rechtsverkehr, in denen metrische Einheiten für das Geschwindigkeitsmessgerät verwendet werden, zugelassen werden kann.

conforms in all respects to the type described in approval e13*2007/46*1240*32 issued on 23.10.20 and can be permanently registered in Member States having right hand traffic and using metric units for the speedometer.

Ort: Twist
 Datum: 20.01.21
 Unterschrift:



EG-ÜBEREINSTIMMUNGSBESCHEINIGUNG
EC CERTIFICATE OF CONFORMITY

17.1 Für die Zulassung/den Betrieb vorgesehene zulässige Gesamtmasse in beladenem Zustand.
Intended registration/in service maximum permissible laden mass

17.2 Für die Zulassung/den Betrieb vorgesehene zulässige Gesamtmasse in beladenem Zustand je Achse /
Intended registration/in service maximum permissible laden mass on each axle:

17.3 Für die Zulassung/den Betrieb vorgesehene zulässige Gesamtmasse in beladenem Zustand je Achsgruppe /
Intended registration/in service maximum permissible laden mass on each axle group:

19. Bei Sattelanhängern und Zentralachsanhängern, tech. zulässige Stützlast am Kupplungspunkt /
Technically permissible maximum static mass on the coupling point of a semi-trailer or centre-axle trailer:

29. Höchstgeschwindigkeit / Maximum speed:

31. Lage der Hubachsen: / Position of lift axle(s):

32. Lage der belastbaren Achsen / Position of loadable axle(s):

34. Achsen mit Luftfederung oder gleichwertiger Aufhängung (ja/nein) /
Axle(s) fitted with air suspension or equivalent (yes/no):

35. Reifen/Radkombination / Tire/wheel combination:
Rad /wheel:
Lastindex / load index:

36. Bremsanlage / Brakes
Anhängerbremsschlüsse: mechanisch/elektrisch/pneumatisch/hydraulisch
Trailer brake connections: mechanical/electric/pneumatic/hydraulic

38. Aufbau / Bodywork
Code des Aufbaus / Code for bodywork

44. Nummer des Typgenehmigungsbogens oder Genehmigungszeichens der Anhängervorrichtung (sofern angebaut):
Number of the approval certificate or approval mark of coupling device (if fitted):

45.1. Kennwerte / Characteristic values:
D: 162 V: - S: - U: -

50. Sonstiges / Miscellaneous
Typgenehmigt nach den Konstruktionsvorschriften für die Beförderung gefährlicher Güter nach der UN-Regelung Nr. 105 der Wirtschaftskommission der Vereinten Nationen für Europa:

51. Type-approved in accordance with the design requirements for transporting dangerous goods of UN Regulation No 105 of the Economic Commission for Europe of the United Nations:
Bei Fahrzeugen mit besonderer Zweckbestimmung: Bezeichnung gemäß Anhang I Teil A Nummer 5 der Verordnung (EU) 2018/858 des Europäischen Parlamentes und des Rates:
For special purpose vehicles: designation in accordance with point 5 of Part A of Annex I to Regulation (EU) 2018/858 of the European Parliament and of the Council:

Allgemeine Baumerkmale / General construction characteristics

1. Anzahl der Achsen und Räder / Number of axles and wheels: 3/6
1.1. Anzahl und Lage der Achsen mit Doppelbereifung: 0/-
Number and position of axles with twin wheels
2. Gelenkte Achsen (Anzahl, Lage) / Steered axles (number, position): 0/-

Hauptabmessungen / Main dimensions

4. Radstand / Wheelbase: 8810 [mm]
4.1. Achsabstände / Axle spacing: 0-1, 1-2; 2-3 [mm]: 6190; 1310; 1310

5. Länge / length: 11215 - 12695 [mm]

5.3. Fahrzeug am Heck/nicht mit aerodynamischer Luftleitvorrichtung oder Ausrüstung ausgestattet: -
Vehicle equipped with aerodynamic device or equipment on the rear/not equipped

6. Breite / width: 2500 [mm]

7. Höhe / height: 1280 [mm]

10. Abstand zwischen Mittelpunkt Anhängervorrichtung und Fahrzeugheck /
Distance between the centre of the coupling device and the rear end of the vehicle: 9715 - 11195 [mm]

11. Länge der Ladefläche / length of the loading area: - [mm]

12. Überhang hinten / Rear overhang: 910 - 2390 [mm]

13. Masse in fahrbereitem Zustand / Mass in running order: 5300 [kg]

13.1. Verteilung dieser Masse auf die Achsen /
Distribution of this mass amongst the axles:
1. Achse / Axle [kg]: 1370
2. Achse / Axle [kg]: 1370
3. Achse / Axle [kg]: 1370
4. Achse / Axle [kg]: 5330

13.2. Tatsächliche Masse des Fahrzeugs / Actual mass of the vehicle: 5330 [kg]

16. Technisch zulässige Gesamtmassen / Technically permissible maximum masses
16.1. Technisch zulässige Gesamtmasse in beladenem Zustand /
Technically permissible maximum laden mass: 39000 [kg]

16.2. Technisch zulässige Masse je Achse /
Technically permissible mass on each axle:
1. Achse / Axle [kg]: 9000
2. Achse / Axle [kg]: 9000
3. Achse / Axle [kg]: 9000
4. Achse / Axle [kg]: 27000

16.3. Technisch zulässige Masse je Achsgruppe /
Technically permissible mass on each axle group:
1. Achse / Axle [kg]: -
2. Achse / Axle [kg]: -
3. Achse / Axle [kg]: -

17. Für die Zulassung/den Betrieb im innerstaatlichen/grenzüberschreitenden Verkehr vorgesehene zulässige Gesamtmasse /
Intended registration/in service maximum permissible masses in national/international traffic

Nur für den innerstaatlichen Verkehr der Kleinbuchstabe "e" gefolgt von der Kennzahl des Mitgliedstaats:
Only for national traffic: the lower-case letter "e" followed by the distinguishing number of the Member State:
Für den grenzüberschreitenden Verkehr die Nummer der Richtlinie/Verordnung:
For international traffic, number of the Directive/Regulation: